

Naročnina \$2.00 na leto. Izhaja dva krat na teden.

CLEVELANDSKA AMERIKA

NEODVISEN LIST ZA SLOVENSKE DELAVCE V AMERIKI.

CLEVELANDSKA AMERIKA

Excellent advertising medium.

ST. 95—NO. 95.

CLEVELAND, OHIO, V TOREK, 28. NOVEMBRA, 1911.

VOL. IV.

Mestne novice.

Zalostna smrt treh otrok v oganju. Plinova peč je eksplozivna in zahtevala tri žrtve.

ZALOSTNI STARIŠI.

—Skrajno obupana sta Julij in Agusta Wanyerka, ki sta stanovala na E. 68. cesti in St. Clair ave. Nju je obiskala nesreča kot si je hujše ne moremo misliti. V petek zvečer je šla mati za trenutek iz sobe, da nakupi v trgovini nekoliko blaga. Doma je pustila tri otroke, katerih najstarejši je bil star šele štiri leta. Naenkrat pa se razstrelila peč, v kateri je gorel plin, in vsa soba se napolni z dimom. Otroci so bili vsi zadušeni, še predno je pomoč prišla. Sosedje so zapazili dim pri oknu valiti se, in neka pogumna ženska je skočila skozi okno iz ulice v stanovanje, kjer je pa že dobila dva mrtva otroke. Tretji je bil še nekoliko pri življenju, toda predno ga je ambulance pripeljala v bolnišnico, je tudi ta tretji otrok umrl. Tako so nesrečni stariši v eni uri zgubili vse otroke. Njih žalost se ne da popisati. Pogreb se je vršil v ponedeljek zjutraj.

Oče mrtvih otrok pravi, da je mesreče kriva plinova družba. Plin je že daljša časa uhajal pri metru v kleti, in oče je vsak mesec, ko je plačal račun za plin, se pritožil pri plinovi družbi, naj popravi vse, kar je nedostopno. Plinova družba se ni zmenila za to, in tako je nastala nesreča, ki je oropala stariše naenkrat vseh otrok.

—Pisma imajo v našem tiskarstvu: Frank Udovič, Marija Pšenčnik, Marija Osredkar, Valentin Kos, Anton Jarc, Fr. Sepec, Toni Marolt. Prosimo, da se kmalu pri nas oglašijo.

—Chicago, St. Paul & Milwaukee železnica je pripeljala v Cleveland veliko železniško karo, na kateri je cela razstava raznih poljedeljskih pridelkov iz držav Wyoming, Washington in Montana. Najlepše poljske pridelke vidite v tej kari. Namen železnice je, da bi ljudi prepričala, da je na zapadu mnogo dobre rodovitne zemlje, kjer rastejo najboljši pridelki. Rojakom priporočamo, da si to razstavo ogledajo.

—Baptistovska zveza v Clevelandu še ne da miru. Sedaj ko pri županu in drugje niso ničesar dosegli, so se izjavili, da naskočijo takoj po novem letu novoizvoljenega župana Bakerja in ga prisilijo, da spolnje postave, namreč, da ukaže v nedeljo zapreti gostilne. Ako tega ne naredi, tedaj ga bodo sodnijsko prisilili.

—V četrtek se vrši velika slavnost društva Baraga od reda Katoliških Borstnarjev. Na zahvalni dan se bo slovesno blagoslovila zastava tega društva, in velika veselica, ki bo sledila tej slavnosti, se vrši popoldne in zvečer v Knausovi dvorani. Igrala se bo tudi lepa igra "Doktor Hribar," nakar sledi splošna zabava. Rojake vabimo na to veselico.

niško igro, kot je še nikdar nismo videli na našem odru. Rojake opozarjamo, naj nikar ne zamudijo te krasne prilike. Vse podrobnosti naznamimo ob pravem času.

—Zalosten prizor se je nuditel v nedeljo na vogalu Addison Rd. in St. Clair. Policaj je držal mladega dečka, star je moral biti kakih 14 let, ki je bil popolnoma pijan. Poleg njega je pa stal surovež in hudodelec, ki je dal dečku toliko žganja za pijačo, da se je dečku zmesalo v glavi in je padel na tla od premočne pijače. Zabuhtli, razprskani in rudeči obraz dečkov je kazal, kaj povzročijo pijanost.

—Naši slovenski lovci se trudijo, da ustrelijo kakega purana za zahvalni dan, katerega praznujemo v četrtek. Mogoče se jim še posreči, posebno ker odide v torek tudi Mike Cekar na "jago."

—V nedeljo se je zaključil šolski fair v Knausovi dvorani, in z uspehom je lahko vsakdo zadovoljen. Denar, ki je pripeljal za novo šolo, je skoro dosegel svoto \$20,000 in potem je torej vse pripravljeno, da se začne dvigati lepo slovensko šolsko poslopje v sredini naše naselbine. Pri veselici, ki se je vršila v nedeljo v Knausovi dvorani, je bil izžreban tudi glasovir, vreden \$350, in katerega je dobil rojak Frank Lesar.

—V soboto je bilo uradno odprto poslopje "The Cleveland Plain Dealer," najstarejšega angleškega časopisa v Clevelandu. Na tisoče obiskovalcev je prišlo in se čudilo moderne napredku tega časopisa, ki se je v zadnjih letih tako povzdignil. Časopis ima krasne tiskarske stroje, in vsak oddelek je za sebe tako narejen, da deluje v harmoniji z vsem velikim aparatom, ki se potrebuje danes pri modernem velikem dnevniku.

—Društvo Srca Marije (staro) je imelo v četrtek sejo, pri kateri so bile nove uradnice izvoljene.

—Novo društvo se je ustanovilo in se priklopilo k Slovenski Dobrodelni Zvezi v Clevelandu. Društvo se imenuje "Napredni Slovenci," in dobi št. 5. V teku par mesecev je Zveza dobila 4 nova društva in rojaki še vsak dan pristopajo. Ker je ta Zveza ustanovljena natančno po državnih zakonih Ohio, je priporočati rojakom po celi Ohio, da ustanovijo nova društva po njih naselbinah in se priklopijo Zvezi v Cleveland, ki je na dobri podlagi. Zveza je dobila v enem samem mesecu nad 100 novih članov. Lep napredek.

—Poročno dovoljenje je dobil Ignac Zajc, 20 let, in Mary Jesbit, 18 let; John Šnajdek, 33 let, in Franciška Pintarič, 18 let.

—Clevelandski Kitajci so si skočili v las. Iz New Yorka so prišli Kitajci neke skrivne družbe, ki je sovražna oni družbi ki je v Clevelandu. Zadnji petek so že enega ustrelili, in sedaj se pripravljajo na splošen boj. Policia je zastražila kitajski del mesta.

—Rojak Frank Peterca, kateremu je pri delu pred nedavnim časom stroj tako pokvaril roko, da so mu jo morali odrezati, se je sedaj povrnil iz bolnišnice.

—Delavci ki delajo pri American Shipbuilding Co. na West Side, so v petek pod nekim starim kotlom našli \$400 v zlatu. Te najdbe so bili tako veseli, da so si vzeli en teden počitka, da se zbira pri Cardinovi dvorani, pač pa pri šolski dvorani. Druga društva pa pri svojih zbirankah.

Mir na Kitajskem.

Govori se, da se bodo uporniki in kitajska vlada pomirili, a kljub temu se še bojujejo.

UPORNICI ZMAGAJO.

Hankow, 26. nov.—Danes se je tukaj naznanilo, da sta sešla zastopnik kitajskega pravega ministra in poveljnik upornikov, general Juen-Hong, in sicer v poslopu ruskega poslanika, da se pogovorijo radi mogočega premirja med vlado in uporniki. Ruski konzul je posredoval. Baje so se v toliko dogovorili, da se preneha z vsakim nadaljnjim bojem. Najbolj zanimivo pri tem poročilu pa je, da je zastopnik kitajskega ministrskega predsednika zagrozil uporniškim poveljnikom, da pošlje Japonci 150,000 vojakov kitajskemu cesarju na pomoč, če uporniki ne bodo mirovali.

Peking, 26. nov.—Dasi se uporniki in vlada pogovarjajo glede premirja, so se vendar včeraj vršile krvave bitke med obema četama. Vladni vojaki so zasedli in dobili v oblast neke prelake, ki je jako važen radi železnice. Ameriški konzul iz mesta Čang-Kang pa poroča, da je to mesto prestopilo na stran upornikov. Mesto je eno najbolj važnih trgovskih mest ob zapadnem obrežju.

Iz Hankowa se poroča, da so bili cesarski vojaki pri tem mestu strahovito poraženi, da so uporniki pobili več kot 2,000 vladnih vojakov. Boj je bil zelo ljut, ker so se na obeh straneh zelo hrabro borili.

K uporniškim četam so začele zadnji čas prihajati še kitajske žene. Pravijo, da se hočejo vojskovati kakor njih moške. Oddelek vojke, ki je včeraj odšel iz Nankinga ima s seboj 12 žensk, ki so popolnoma tako opravljene kot moške. V Pariz se poroča, da se v resnici bliža konec kitajske cesarske rodbine. Ministerski prvomestnik, Juan Chi Kay, hoče to dokazati cesarju, vendar slednji se neče sedaj še umakniti. Konec bi pa bilo le verjetno, da bi se začela japonska vlada zraven mešati, samo če ne bodo tudi evropske vlade vmes posegle.

Poleg mrtve žene.

Richmond, Va., 27. nov.—Morilec svoje žene, Henry Clay Beattie, Jr. je v petek moral umreti, ker je ubil svojo ženo. Do zadnjega trenutka je še trdil, da je nedolžen, da on ni morilec, ko je pa v petek zjutraj, predno so ga peljali na električni stol, videl, da ni nobene rešitve več zanj, se je udal in skesano priznal, d a je res on sam ustrelil svojo ženo, ki mu je mesec prej povila sina. Malo trenutkov pozneje po tem priznanju je bil mrtev na električnem stolu. Pokopali so ga prav tik njegove žene, katero je ustrelil.

Samomor socialista.

Paris, 26. nov.—Znani socialist John La Fargue je včeraj v tem mestu storil samomor. Zajedno z njim se je pa tudi zastupila njegova žena, ker je dejala, da neče biti sama na svetu. John La Fargue je bil star in je dejal, da sedaj je njegovo življenje brez koristi, torej raje umre. Negova žena je bila hči Karla Marxa.

—Društvo "Barago," ki v četrtek blagoslovi novo zastavo, se ne zbira pri Cardinovi dvorani, pač pa pri šolski dvorani. Druga društva pa pri svojih zbirankah.

Ruski protest.

Ruska vlada je protestirala pri evropskih oblasteh, da bi Italijani blokirali Dardanele.

RAZNE NOVICE.

Paris, 26. nov.—Ruska vlada je včeraj vsem evropskim vladam naznanila, da nikar ne bo pustila, da bi Italijani blokirali Dardanele ali morski zaliv, ki voji iz Crnega morja mimo Carigrada v Egejsko morje, in potem v Sredozemsko. Rusi pravijo, da morajo biti Dardanele mednarodne, oziroma neutralne, kamor ne sme nobena vojna ladija. Italijani bi Dardanele radi zaprli radi tega, da Turki ne bi mogli voziti vojaštva v Afriko.

Rim, 26. nov.—Dva ameriška nadškofa, newyorskí Farley in bostonski O'Connor, ter papežev delegat za Združene države, msgr. Falconio, so dospeli v Rim, kjer so bili takoj od papeža sprejeti v avdienci. Papež je posebno pohvalil ameriške katolike, in ko sta se mu hotela ameriška nadškofa zahvaliti za kardinalsko čast, katero prejmeta od papeža v ponedeljek, jima je papež dejal, da ne potrebuje zahvale, ker visoko ceni delo ameriške duhovščine za cerkev. V ponedeljek bo imenovanih osemnajst novih kardinalov. Ob tej priliki je prišlo na tisoče tujcev v večno mesto Rim.

Dunaj, 26. nov.—Avstrijski državni zbor je sklenil, da se takoj prične uvažati v Avstrijo argentinško meso v poljubni veličini, da se tako odpomore draginji mesa, ki vlada v Avstriji. Dobro tečeje meso vetlja sedaj 2 kromi in 20 vinarjev en klogram, dočim se bode argentinško lahko prodajalo za 1 krono 60 vinarjev. Posebno siromašni krogi občutijo draginjo, in pri teh siromakih in skoro popolnoma pozabljeni. Objednem se je dovolilo tudi v Avstriji je meso bela vrana in skoraj popolnoma pozabljeno. Objednem se je dovolilo tudi v Srbiji, da sme v Avstrijo uvažati poljubno število klavne živine, kar je bilo dosedaj Srbom prepovedano. Ogrsi so sicer proti temu protestirali, ker imajo sami dovolj živine, vendar držne cene tako visoko, da pride živina ceneje iz Srbije kot iz Ogrske.

Revolucija.

—V Lizboni, glavnem mestu Portugalske, se je v nedeljo vršila velika revolucija, ker je vlada pregnala dva kitajska zdravnik. Vojaki republike so s sabljami sekali po množici, ki je protestirala.

Zamorci bežijo.

Waco, Tex., 26. nov.—Zamorci bežijo iz mesta Crawford, ker se bojijo napada od strani belih. Neki zamorec je zabodel nekega belega, nakar so se zamorci tako prestrašili maščevanja, da so naglo začeli bežati iz mesta.

Vlak ponesrečil.

Erie, Pa.—Najhitrejši vlak v Ameriki, Twentieth Century Limited, ki se vsak mesec enkrat ponesreči, je tudi včeraj le težko ušel gotovi nezgodi. Vlak je vozil s hitrostjo sedemdeset milj na uro, ko skočijo kolesa s tira. Radi silne teže in hitrosti se vlak ni prevrnil, pač pa je samo nekaj potnikov dobilo manjše poškodbe.

—Kdor hoče poslati božično izdajo našega lista v staro domovino znanec in prijatelj, naj nam prinese naslov in plača deset centov, in vse drugo preskrbimo mi. Ponudbe se sprejemajo do 10. decembra.

Grozen umor.

Neki trgovec v Wisconsinu je priznal, da je s sekiro odsekala ženi glavo in njenemu ljubljencu.

KRI NA OTROKU.

Kenosha, Wis., 26. nov.—Ker mu je ponoči vedno stala pred očmi krvava podoba žene, katero je s sekiro ubil ter krvava postava njenega ljubljence, katerega je tudi umoril, je šel danes zjutraj 27letni Paskal Marchesi k duhovniku, kateremu je vse povedal. Mladega maščevalca je vzela policija v varstvo, kjer ga dobro čuvajo, ker se boje, da ne napade množica ječe.

Sledeči dogodek je povedal Marchesi policiji: Ko sem prišel zvečer domov, sem dobil na postelji mojo ženo in mojega strijčnika skupaj. Strijčnik je bil star šele 16 let, in moja žena ga je vedno ljubila. Prizor, ki sem ga dobil v tem trenutku me je pripravil skoro ob pamet. Hitro sem tekkel v bližnji drvarnico, kjer sem si poskrbel ostro sekiro. Potem sem se pa vrnil domov v sobo in obema grešnikoma z dvema mahljajema odsekala glave od telesa. Kri, ki je pri tem udarila na vse strani, je zadela tudi njegovega dva meseca starega otroka. Otrok je bil veš oškropjen s krvjo zaklane matere. Marchesi je pa otroki vzel, ga nesel k vodi in mu spral kri z obraza. Potem je pa otroka nesel k svojem bratu v drugo hišo, nakar se je vrnil še enkrat domov, zbudil svojo hčer, staro štiri leta, je oblekel in tudi peljal k bratu. Slednjemu je povedal, da j njegova žena bolna.

Potem se je vrnil še enkrat ženi: skril je sekiro in začel hoditi po mestu ponoči do zgodaj zjutraj. Povsod, kamor je šel, ga je lovil duh ubite žene in ubitega strijčnika. Konec je zašel v neko italijansko cerkev, in ravno ko je stopil notri so peli na koro: "Maščevanje je moje, je rekel Gospod!"

Takoj po maši je šel Marchesi k duhovniku, kateremu je vse povedal. Marchesi je dejal, da mu je žal, ker je to naredil, vendar v trenutku, ko je videl nezvestobo žene ga je to tako prevzel, da ni mogel drugače delati.

Težka obdolžitev.

Olomuc, Moravsko, 26. nov.—Tukaj so zaprli dekle Franciško Beniške, ki je zastupila svojo sestro z bonboni, prepomenimi z arsenikom. Sestra bi imela podedovati večjo svoto denarja, zato se je je hotela iznebiti. Ko sta dva otroka one družine, pri kateri je dekla služila, užila nekaj bonbonov, sta tudi umrla. Tako ima hudo delka troje življenj na svoji vesti.

Zrakoplovi za pošto.

Generalni poštni mojster bo naprosil kongres, da dovoli \$30,000 za zrakoplove, ki bi vozili pošto Zjed. držav.

Grdo delo.

Iz Berolina se poroča, da so tam študentje zaprli dva pijanca v neki voz za pohištvo, nakar so voz zažgali. Ko so ljudje opazili ogenj in so hoteli k vozu, je bil eden pijancev že mrtev, drugi pa grozno opečen.

Italijani koljejo.

Derna, Tripolis, 26. nov.—Arabci v velikem številu so zapadli italijansko posadko, toda Italijani so napad po peturnem boju odbili.

Roosevelt & Co.

Posamezni politični klubi raznih držav delajo vse mogoče da pride Roosevelt za predsednika.

TAFT ZGUBLJEN.

Roosevelt je molčal dve leti sedaj se je pa zopet oglašil mogočnim glasom in zakričal, da današnja politika, ki jo in republikanska stranka ni dobra, da je treba več napredka in da je treba ljudstvu več pravice, kakor jo ima sedaj. In ker imel Roosevelt ves čas mnog prijateljev, so se slednji sedaj takoj potegnili za njega in delajo v vseh državah, da bi postal kandidat za predsednika na naprednem republikanskem tiketu. Taft niti kandidatom več ne bo imenovan, tako je zavzel s svojo politiko. Taft je republikanec starega kopita, ki drži s trufi. Roosevelt pa pravi sedaj, da se mora vse trste postaviti pod zvezino nadzorstvo. Med njim in med bojevitim senatorjem La Follette se bo vnel boj za prvenstvo kdo postane kandidat republikanske stranke.

Na demokratični strani se je vnel boj med Harmonom, guvernerjem države Ohio, in me Wilsonom, ki je guverner v državi New Jersey.

Socialisti upajo pri prihodu njih predsedniških volitvah d. biti poldrugi milijon glasov dočim skoro vsakdo pričakuje, da bo prihodnji predsednik Združenih držav demokratičen in bo republikanska stranka pravzaprav za vedno pokopana.

Končana konvencija.

Atlanta, Ga., 26. nov.—Konvencija American Federation of Labor je zaključena. Konvencija je vse najboljše sklenila za mir in red pri tej veliki ameriški delavski organizaciji. Prilagodnje leto zboruje konvencij v Rochester, N. Y.

Deset dni brez hrane.

Youngstown, O., 26. nov.—Policija je tukaj dobila 70 let starega moža, John Gongo, ki je bil zapučen od svojih ljudi deset dni je životaril v nek luknji brez hrane, dokler ga n policija dobila.

Peklenski stroj.

Pittsburg, Pa., 26. nov.—Oblasti so prepričane, da je nekdo hotel usmrtili guvernerja države Pennnsylvanije, John K. Tennerja. Slednji je dobil po pošti zavoj, ki se mu je pa zdel tako sumljiv, da ga je izročil zvezinim oblastem. Ko je poštni nadzornik zavoj odprl je dobil notri smodnik, zveplenke ter kos papirja, na katerem je bilo zapisano: "Preženite republikanske bose!" Poštni nadzornik je prepričan, da je to peklenški stroj, katerega je poslal eden sovražnikov guvernerja. Upeljali so strogo preiskavo.

Hudi dijaki.

V Champaign, Ill., so bili dijaki tako jezni, ker niso smeli zastoj v gledališče, da so naredili velik škandal pred gledališčem. Šele policija s koli je naredila mir.

Nadvojvoda.

Poročali smo že o nadvojvodu Ferdinandu Karlu, kateremu je avstrijski cesar strije in je brat prestolonaslednika, da se je moral odpovedati vsem častem na dvoru. Franc Josip je sedaj svoje mnenje tako spremenil, da Ferdinand Karol lahko ostane še nadvojvoda in bo podelil njegovi "mečanski" soprogici plemenitki naslov.

Kaj bo, kaj bo?

Sedaj se nam poroča o novih zlodejetvih, ki jih je bajal Rev. Kranjec zakrivil. Ali bo res?

KDO JE GOLJUF?

Vsak izmed cenjenih naših čitateljev, posebno člani K. S. K. Jednote, še dobro vedo, kamo smo poročali, da je bilo pri volitvi glasila za K. S. K. Jednoto navzočih 112 delegatov, toda vseh oddanih glasov je bilo 117. Kako se je moglo to zgoditi? Očividno je bilo, da je moral tukaj nekdo goljufati, in mi smo že tedaj storili vse, da ga demo temu goljufu na sredi bi bil pošteno zaprt, ker bi se mu dokazalo.

In ljudje božji, glejte, kako smo poročilo smo dobili iz sicer najbolj zanesljive strani: "Nekdo, ki je jako spoštovan in priljubljen v Jednoti, pravi, DA PRISEŽE, DA JE REV. KRANJEC VRGEL ONIH PET GLASOV V GLASOVNICO, torej je on zakrivil, da se je vršila goljujba pri tem. Amerikanski Slovenec bi potem takem torej po goljujbi in zasluzgi postal glasilo Jednote in proti volji delegatov. Joj, joj, joj! Kaj, kaj bo! Kam pridemo? Ali je vse to resnica? Vrijemite nam vsi, ki ste pri tem prizadeti, da se bomo vse potrudili, da pridemo tej stvari na dno. Mi bomo gnjile razmere teh starih grešnikov vse lepo očistili in jih potem pokazali svetu, kakani so. Najbrže smo rekli temu nevednemu duhovnemu vodnji lažnik, nakar je grozil, da bo tožil, nakar smo mu rekli, da e res velik lažnik, a sedaj, sedaj, kakšno besedo zasluži, če je to enkrat na sodnijski dokazano, kar smo odkrili.

Smili se nam ta gospod, ki je v svoji zapeljivosti prišel tako daleč. Pa kako je bil on naš nezprosen sovražnik, ko se je šlo na naši strani za pravico, tako tudi mi ne bomo močeli, če se proti nam kriminalno, a goljujbo in lažni postopa. Prihodnje prinesemo natančneje poročilo o stvari.

—Kdor izmed cenjenih slovenskih clevelandskih trgovcev bi rad imel oglaševati v našem listu, naj se kmalu oglašijo. Letos bo številka izvanredno velika ter bo lep primeren dar tudi znanec v stari domovini. Kakor vsako leto tako tudi letos pošljemo en zvod božične številke za 10c v staro domovino na vsak naslov, ki ga nam izročite.

—Pasji bič v parlamentu in loterija. Pasji bič, ki se je minoli teden rabil v parlamentu je povzročil precej razburjenja med loteristi. Dolgo je iskala družba loteristov po knjigah, koliko številko ima "pasji bič". Ker je niso našli, so jo razdelili na psa in bič. Za psa je 78 in za bič 51. To se je nameraklo razneslo po Dunaju in stavila se je velike vsote na to dve številki. Ko se je pričelo na Dunaju vzdigovati številke je bilo zbranih v kleti, kjer se srečka nad 700 ljudi. Ob treh se je pričelo. Deček seže v kolo in uradni razglasi "47." Grobna tišina. Drugi klic "41." Vzdihovanje med poslušalci se pojavlja. Tretji klic "57." Čejeje se nejevoljni klici: "To je zmera lepše!" Na četrti klic pride "51." Splošno veselje med navzočimi: "Bič je takaj!" Zadetih je bilo mnogo "ekstratov," h katerim je pripomogel Malik s svojim bičem.

—Kdor izmed cenjenih slovenskih clevelandskih trgovcev bi rad imel oglaševati v našem listu, naj se kmalu oglašijo. Letos bo številka izvanredno velika ter bo lep primeren dar tudi znanec v stari domovini. Kakor vsako leto tako tudi letos pošljemo en zvod božične številke za 10c v staro domovino na vsak naslov, ki ga nam izročite.

—Blaznikov pravek za leto 1912 imamo v zalogi. Cena za cent je imamo v zalogi. Cena za cent je imamo v zalogi.

—Blaznikov pravek za leto 1912 imamo v zalogi. Cena za cent je imamo v zalogi. Cena za cent je imamo v zalogi.

CLEVELANDSKA AMERIKA.
— Izbaja v torek in petek. —
Naročnina:
ZA AMERIKO: \$2.00
ZA EVROPO: \$3.00
Za Cleveland po pošti .. \$2.50
Posamezne številke po 3 centa.

Dopisi brez podpisa in osobnosti se ne sprejemajo.

Vsa pisma, dopisi in denar naj se pošiljajo na:
"Clevelandska Amerika"
6119 St. Clair Ave. N. E.
Cleveland, Ohio.

"Clevelandska Amerika"
Issued Tuesdays and Fridays
6119 St. Clair Ave. N. E.
Cleveland, Ohio.

Read by 15,000 Slovenians (Krainers) in the City of Cleveland and elsewhere.
Advertising rates on request.
Tel. Cuy. Princeton 189



"Entered as second-class matter January 5 1909, at the post office at Cleveland, Ohio under the Act of Mar. 3 1879."

No. 95 Tues. Nov. 28'11 Vol. IV



Po strajku.

(Dalje in konec.)

Delodajalci so rekli, da se čudijo temu odvetniku, ki je šel k delavcem po denarje, ker so ga delodajalci prej dobro plačali, a delavci so rekli, da je to za njih velik dobiček, ko so si pridobili tega izkušenega človeka. In ta "delavski" odvetnik jim je govoril, namreč strajkarjem: "Bratje, prijatelji, tovariši, priporočam vam mir, dostojanstveni mir, da ne bomo izgubili simpatije občinstva, ker od tega zavisi uspeh naše borbe... Strajkarji so ga poslušali in nastal je mir... mrtvi mir... in po miru, kaj? Poraz, največji poraz delavske organizacije."

Kakor hitro je bil strajk krojačev in šivilj v Clevelandu proglašen, je bilo sklicano veliko zborovanje. Na tisoče ljudstva je prišlo skupaj. Staro, mlado, ženske, možje, stari in mladeniči, celo matere z otroki v naročju. Vsak je neestrno pričakoval prvega govornika. Ta nastopi na odru. Burno ploskanje strajkarjev ga pozdravlja. Bil je ta človek mlad jid, star komaj kakih 22 let. Obleden je bil po najnovejši modi. Na prsih mu seva diamant, roke njegove so bele in čiste, iz česar sklepamo, da ne dela trdo; in da šivanka celo pozna ne. Govori hitro in gladko, kakor ne bi bil prvokrat govornik v enakih stvareh. Ko je končal, mu sledi burno odobravanje. Ko je bil gotov, se zadovoljno vsede na stol pred kopico spisov.

Za njim vstane stari advokat, ki se je spreobrnil od Cuyah na Pavla. Vsaka beseda mu je odmerjena, proračunjena, kakor da je plačana, svetuje in pončuje, kakor bi govoril iz izkušstva, kakšen je delavski položaj. Poslušajo ga, toda ne odobravajo tako kot govor prvega govornika. Se nekaj govornikov in seja je zaključena. Razšli so se, a mnogo izmed navzočih Italijanov in Slovanov se izprašujejo medsebojno: "Kaj je govoril oni mladi, kaj je govoril oni stari?" "Ne vem, vprašaj katerega drugega. Zakaj si pa tako ploskal in odobraval, ko je govoril?" "Ker so drugi tako delali." "Kakor eden tako drugi, večina je večina."

Začel se je strajk in šel naprej od meseca do meseca. Podpora se izplačuje tedensko, in ta podpora zadostuje komaj za sprotno življenje, posebno tisto, ko vlada splošna dragina.

jajo, a družine pa slabo. Vršijo se shodi, sestanki, toda vsak čas je manj zaupanja, manj srčnosti. Opazuje se nekaka malodušnost. Sklene se, da se priredi javni shod po ulici, da ljudje vidijo, kak je položaj strajkarjev. Naprej gre godba. Za njo stopa odbor na čelu odbora oni mladič z rudečo cvetlico v gumbnici in z diamanto v kravati: koraka ponosno, ker je prepričan, da koraka za njim tisoče delavcev, ki so na njegovo besedo pripravljani, da udarijo, rušijo, a on, svest si svoje odgovornosti, pripravljen mir, dostojanstvo. Na njegovem licu se izraža dostojanstvo, mir in zadovoljnost. Izmučena vojska strajkarjev pa, ki koraka za njim, srepe in žalostno gleda, tupasem stopi iz vrste kaka žalostna mati, da podeli hladne vode svojemu otročičku, ki ga je nesla s seboj v paradi, starejši pa stopajo iz vrst, ker so utrujeni, lačni in žejni. Drugi pa stopajo naprej, ker so jim povedali, da gre ta parado k zmagi...

Obhod je končan, strajkarji se razidejo, utrujeni, s povešenimi glavami korakajo proti svojim domovom, kjer jih čakajo oni, ki jih prosijo za kruh, hrane, obleke, a delavci utrujeni odgovorjajo, da so danes izvojevali zmago, da pride vse kmalu. Voditelji pa, ki so vodili parado, se podajo v gostilne, kjer si privežejo dušo...

Slučajno dobijo ti voditelji strajka v gostilni tudi tajnika zveze delodajalcev. Z njim se ti voditelji pogovarjajo, nekoliko zakolonejo, pa je vse dobro; potem se pa razidejo, zadovoljni, da delajo za one, katere so danes peljali k "zmagi", one ki niso tako fini in naučeni, ki niso sinovi Izraela, nego otroci bede in siromaštva—sinovi Italije in Majke Slave.

Pa vseno delajo za nje, ker so jim delavci tovariši.

Meglen, čmeren jesenski dan, vse je nekako otožno in potlačeno. Strajkarji imajo danes svojo zadnjo sejo, kjer se bo odločilo, ali naj se še naprej borijo ali naj se vrnejo na delo. Danes jih je prišlo k seji manj nego polovica, ker drugi so odšli že zjutraj pred delavnico, da dobijo—delo.

Naredili smo kar smo mogli, naša blagajna je pri kraju, od drugod ne dobivamo pomoči, ostali tovariši delavci imajo veliko borbe in stroškov, zato smo vas poklicali, da se odločite, kaj naredite. Tako je govoril oni mladi jid, z rudečo cvetlico in diamantom.

Odvetnik delavcev pa niti prišel ni, ker je bila blagajna prazna, drugih govornikov sploh ni, in grobni molk po dvorani naznanja poraz. Razidejo se delavci, odidejo pred tovarne, kjer že delajo njih tovariši, ki so jih prehiteli, a oni sedaj čakajo dela.

In ta vojska čaka željno dela, in doma čakajo otroci lačni in sestradani, zima trka na vrata, toda poslodajalci, sinovi Abrahama, ti gledajo prezirno na to vojsko, na te sinove bede in žalosti. To so ljudje Izraela po veri, ki so razpeli svoje šotore po širnem svetu, da stiskajo kjer morejo stiskati, da grabijo iz delavca, kjer morejo grabiti, da pijejo kri, kjer jo dobijo, da so podobni tigru, ki omami svojo žrtev, nakar jo pogoltne. Oni so krivi, da so naša sela propadla, da je naša domovina preprežena s tujim blagom, a tukaj nam pa trgajo meso od ust, da strada delavski narod.

Taki so bili pri strajku. Delodajalci se pregnali delavce iz svojih tovarn, voditelji so jih vodili po paradah, in dočim so strajkarji stradali, so voditelji nosili diamantne igle, a odvetniki so vlekli tisočake na mesec.

Da bi bilo voditeljem to na srcu kar je na jeziku, bi bilo vse drugače. Dobili bi ono, kar so s pravico tirjali.

Iz humoristične torbice Cekarjevega Mihata.



Na Šenkler Štritu 22 nov..

Spšostovani Mr. Edy tor:

Najprvo Vam naznanjam, da me je večraj zadelo velika nesreča, ker sem domov grede na 63. štritu na kornerju zgubil svoj rudič hen ker čif in pa mošnjo s tobakom vred.

Ni mi ravno za hen ker čif, ker je bil že precej "fajhten."—a žal mi je za onim svetlim kvodrom, kterega sem imel v kovcu zavitega. Pa še čisto nov kvoderček! Zasluzil sem ga rez izi, ko sem neki lonsm Anki v Najburgu spisal en lipsprifec za njenega svithartarja, ki je za for Mana v eney faktori ali šopu, kjer svinjska čreva perejo.

Gut bay kvoderček! Nikoli več mi ne boš delal veselja v paketu!

Ja, ja, tako se nam godi! Jokal se tudi ne bom za onim svinjskim mehurjem ali zgubljeno tobakovo mošnjo—a hudo mi je za importiranim tobakom, ki je bil v nji—pa še štangetobak, mešan z Knajstrom!

Prosim torej vse Vaše upskrajbarje, da bi naredili na Silvestrov večer v Knavsovej hali eno veliko parti al bol za benefit in nakup novega hen ker čifa in tobačne mošnje za Cekarjevega Mihata.

Mr. Edy Tor:—Ali ste čitali vajer les tele gram, da je nemški cesarski Mihel v Berlinu svojega sina z cimer arestom poštrafal, ker je imel pri neki mitengi predolgo gofio? Jaz bi ga pa raje poslal za par dni v gerne zons arest, drva žagat in klozete pomivat. Vem, da ne bo držal ta cesarski pojatelj v cimer arestu nič špang, kakor jih je skusil že Vaš Cekarjev Miha pri Kajzer meleterjih! No, pa, šerap o tej stvari!!

V Iblani so zmagnali pri zadnji elekšn libe ranci, ker so izvalili gespuda. Ribnikarja za deželnega senatorja. Midva sva s tem gespudom precej na dobrein, ko sem pred leti prodal suhe gobe in pa žalje bedre tam na trgu za Iblanco. On je bil pa za siti market inspektorja.

Enkrat je on izanskim in posavskim babencam na marketu vsa slaba jajca v Iblanco pometou. Poleg mene sedela je Cibrova Meta iz Krakovga, ter prodajala karfe, ščuke in druge ribe. Gespud market in špeh tar so se nama bližali zelo na hori. Meta Vam pa začne kričat kakor bi jo z kože drl: O rib-nikar, rib-nikar (ne zmečite v vodo!) Ljudje so se ji smejali, ko je prosila g. Ribnikarja naj rib nikar ne konj fescira. Iblanski Tajčarji so radi te volitve zelo eks-cajtani, čeravno so pri elekšn skupaj en štrik vlekli. List "Dameljub" so mislili naprintnati vsled tega na črnem papirju—z belimi črkami.

V nedeljo smo imeli v št rit kari blizu Kol in voda mnogo funa in špasa. Neka ekstra štajliš ledij je imela tako velik klobuk na glavi, kakor kakšna farmarska rehta. Hotela je izstopiti na nekem kor nerju, pa ni mogla skozi vrata vsled velikega klobuka. Karo je konj duh tar in motor man vstavil ter poklicali smo fajer department na pomoč. Fajer meni so naglo s sekirami razbili in razsekali vrata pri kari—in ona neuma modna goska je bila rešena iz štrik kare. Hvala Bogu, da jaz nisem ženska, ker mene bi že davno moda zmešala, da bi me poslali v hospital v k-Rezi department.

Včeraj sem govoril z nekim loncmanom, ki dela v het fektory. Pravil mi je, da so dobili iz Vaš šen Tona od ameriškega cesarja ali A. Rese...

denta špešl ordere za en klobuk, ki bo imel 6 metrov ali inčev široke kraje ter 2 inča brima. Velikost klobuka je 7%, tudi njegov sekretre in žlahtnik Miklavž Longvort in en governer iz vest Viržinke so takšne klobuke naročili v oni fektori.

Vsled tega delajo naši loncmani vedno obr tajm ter je že skro štime in elektrike v mašin department zmanjkalo. Na to vižo ne bo potreba prezedentu nič marele nositi ali parazola.

Moj klobuček zajčar ga pa enihau še bolj pihne, kaj ne? Ker ima šnajt fedre, ali krivčke na sebi.

Ce bo šlo res tako dalje naprej jo bom mogel iz Kibelonta premufati! Vsi tuk. leterajnarški in babe tistovski pastorji se mujajo na to, da bi naše salone ob nedeljah s plankami obili. Tj tajkselni ferdamani ga pa ob nedeljah sami še največ popijejo, pa ne kole fornija vina, temuč šemp Anca!

Zjokal sem se zadnjič, ko sem zvedel, da je en rokomažar nekemu loncmanu 10 pitarnih in debelih zajcev zadavil in tolkel s figo po gobčkih. Meni se še danes revčki smilijo, kako jih je moglo boleti?! Sve-tujem vsem ostalim loncmanom, da naj si omislijo železne torbice ali nagobčnike za zajce, koze, kostrune, krave, konje kozle, kokoši, peteline, kapune mačke in kanalčke, da jih ne bo spet ta ferdamihelski dedec fental. No če ga dobim v pest ta ho tudi čutil poljube držala moje marele!

Enega našega loncmana bi pa kmalu zašili v pržon, ker je imel malo predolge nohte inn prste. Tam bi imel saj legnat, da si jih prištrije ali oštuca! Prav mu je.

Hvala Bogu, da imamo na 1364 E. 36. štritu naš domač novi cegar fektory. Kedar se mi znuca moj fajferorček al' deklček; dobil bom ondi novega in tudisnov mehur za tobak si bom za Miklavža ali Krist mus ondi kupil če bo šlo. Ali prodaja oni štor kipar tudi breskve, ker se za Breskvarja piše? Mogoče bomo naredili še kak bizmus, ker jaz imam eks pirens v fajfen klinengi!

Jutri se dam vpisati v dencink solo pri Grdinatu, samo če homo ondi tuj štajerš in polster tanc plesali? Polsterček bom vedno tja seboj prinesel, mogoče bode kaj čiper, če se homo na lastnih pousterčkih kisali!?

Kdor izmed naših loncmanov ima kako pertožengo za gor vzdignit, naj se lastnonožno zglati v mojem ofic, pa homo vse ol rajt sfiksali. Sedaj moram pa končati, ker so moji vampi za večerjo že zavreli. Potem gremo pa še na en liter mošta, kamor sem povabiljen.

Aj jem very truli Juri Vaš Cekarjev Miha.

P. S.—Prihodnjič sledi pa konjska molitvica in litanije od hudobne vdove. Na mesto mojega izgubljenega rudečega hen ker čifa kupil sem si danes tucat peper nepkinsov. Solonk!

Uđ slov. godbe.

Dopisi.

So. Lorain, O.—Cenjeni g. urednik. Ker je to moj prvi dopis, upam, da se ne bo seznanil z uredniškim košem. Z delom se tukaj ne morem pohvaliti, ker tukajšnja tovarna, kjer je uposljenih več Slovencev, je začela počasi delovati, zato ne svetujem rojakom, da bi hodili sem dela iskat.

Tukajšnja slovenska godba priredi 2. decembra plesno veselico, pri kateri se bo žrebalo za zlato uro, torej rojaki v So. Lorainu, na svidenje 2. decembra ob 7. uri v Virantovi dvorani.

Tukajšnje družino John Kotnika je obiskala gospa štoklja in je pustila zdravo ter krepko hčerko. Čestitamo. Pozdrav vsem rojakom in rojakinjam širom Amerike, tebi naš list, pa obilo naročnikov.

Uđ slov. godbe.

bodo vedeli rojaki širom Amerike. V naši okolici je jako slabo, večina dela le polovico delavnega časa, in še isti čas zaslužijo samo toliko, da si zamorejo odtegniti rent od kompanijskega stanovanja. Ako se pa kateri bosu pritoži; dobi za odgovor, da je 16 mesecev spal, da ako mu ni po volji, naj pobere svoje orodje in gre, tako da moramo s potrpežljivostjo delati naprej. Prišel bo dan, ko se nam pridruži ogromna pomoč in pride-mo do zmage v tej westmorelandski Sibiriji. Zato prošim posamezne lokale, da ne pozabite, kar ste obljubili, da ostanete zvesti bratje United Mine Workers of America. V resnici mi je znano, da po nekaterih postajah so že pozabili, zakaj so se šestnajst mesecev borili in pričakovali od sosednjih sbratov krvavo pomoč za nas, da smo zamogli preživeti sebe in družine. Zato priporočam še enkrat, da podpirate organizacije. S prisego ste obljubili, da bode te zvesto spolnovali vse naloge in prišli kot brat bratu na pomoč, kakor se bo zgodilo 1. aprila, 1912.

John Mostar.

Chicago, Ill.—Cenjeno uredništvo. Prosim priobčite sledeče vrstice iz naše slovenske našelbine. Z delom gre še precej dobro, kar še tiče splošnosti, se dela povsod s polno paro, so pa tudi nekatere obrti, kjer se bolj slabo dela, a to so taki, ki pri vsaki zimski sezoni nekoliko počasneje delujejo, kakor zidarski in stavbinski posli. Gotovo pa je, da dobro in stalno delo dobiti je težko.

V društvenem življenju prav dobro napredujemo. Zadnje soboto je priredilo Slov. Del. Pev. zbor "Orel" jesenski koncert, ki je bil jako dobro obis-

It doesn't pay to neglect your Health.

Če pridete domov bolni, če imate glavobol, bolečine v prsih, grlu in potem obojite za nekaj tednov?

Dr. Richterjev PAIN-EXPELLER

poznano staro domače zdravilo vas reši bolečin, ako ga takoj rabite. Imejte vedno steklenico doma. Vsi predpisi so natianjeni na omotu. 25c. in 50c. steklenice. Čuvajte se ponaredb in pazite na aldno in naše ime.

F. AD. RICHTER & CO., 215 Pesei St., New York, N. Y.
Dr. Richterjev Oungo Filile elajajo. (36. all 304.)

OGENJ! Zavarujte se proti nezgodam! OGENJ!

Kje? Pri slovenskem zavarovalnem agentu **A. Haffner-ju**

Zavarujem hiše, pohištvo, stoblene šipe (plate glass) blago, skladišča (stock) vseh vrst, konje, vosove, ter sploh vse kar vam more kak tujec zavarovati.

POSEBNOST! Kadar se selite, ne pozabite premeniti naslova in zavarovalni polici, ker v slučaju ognja bi ne dobili odškodnino, isto velja tudi kadar oddaste posest komu drugemu. Da si prihranite pota in nepotrebnih sitnostij pridite k meni in jaz vam uredim vse potrebno in zastoj. Vse informacije glede zavarovalnine zastoj. Oglajte se pri meni prej ko oddate zavarovalnino kakemu tujcu. Se priporočam rojakom. — Na uradu Cleveland Trust Co. St. Clair in 40. ceste od 8. ure zjutraj do 5. ure svečer.

A. HAFFNER, 6102 St. Clair Ave. v 2. nadstropju

Največja slovenska trgovina in pogrebni zavod.

Razdeljena v dva dela in v polni meri z najfinjšimi pripravami preskrbljena. Trgovina za nakup pohištva, orodja, premos, ponode, barve, stekla in drugo. Pogrebni zavod je z najfinjšimi pripravami preskrbljen. Mi preskrbujemo najlepše sprevede v zadovoljnost ljudj, zakar imamo brez števila zahval. Za vsaki slučaj imamo dve ambulance in fine kočlje. Trgovina odprta noč in dan. Se priporočam vsem Slovincem in slovenskim družinom.

Tel. Princeton 1381. **A. Grdina**, TRGOVEC IN POGREBNIK, Bell East 1381. 6127 ST. CLAIR AVENUE.

THE BIG SPEAK-DOWN.

THE PUBLIC

Vaši navadni čevlji, ki jih kupujete, se kmalu obrabijo, ker je usnje zanič. To je TRUSTOVO usnje, ki je ponarejeno in pokvarjeno, samo da ima trust za usnje več dobička. Če pa hočete imeti čevlje iz pravega usnja, kupite "Endwell" čevlje. Tvrška Endicott, Johnson & Co. so edini izdelovalci čevljev, ki strojijo svoje usnje. Oni so neodvisni od trusta za usnje. In če kupujete te čevlje, si prihranite 50c ali \$1.00. Endicott, Johnson & Co. prodajajo naravnost če vlijarjem, in ni nobene srednjega dobička. Čevlji so po \$3.00, \$3.50 in \$4.00. Zapomnite si ime na vsakem **ENDWELL** Te čevlje dobite pri čevlju vtisnjeno slovenskem trgovcu **FRANK BUTALA, 6220 St. Clair Ave. N. E.**

DARILA

za Božič in Novo leto

pošiljajo naši rojaki svojcem v staro domovino. Ob tej priliki naj se pri denarnih pošiljatvah izključno obrnejo na **FRANK SAKSER** 82 Cortlandt St., New York, N. Y. 6104 St. Clair Ave., N. E., Cleveland, Ohio.

Slovenska Dobrodelna Zveza

Ustanovljena 13. novembra, 1910.

Glavni sedež: Cleveland, O.

ODBORNIKI:

Predsednik: JOHN GORNIK, 6105 St. Clair ave. N.E.
1. podpreds.: JOHN SKRLJ, 438 E. 157th St. Collinwood, O.
11. podpreds.: ANTON ZORČIČ, 1390 E. 45th St. N. E.
L. tajnik: JOHN ŠPEHEK, 6028 St. Clair ave. N. E.
Blagajnik: MATEVZ UDOVIC, 1368 E. 53rd St.
Zapisnikar: FRANK HODOVERNIK, 1243 E. 60th St.

NADZORNIKI:

JOHN ČUČNIK, 6204 St. Clair ave. N. E.
FRANK ZORICH, 1365 E. 55th St. N. E.
JOHN JALOVEC, 1284 E. 55th St. N. E.

POROTNIKI:

ANTON GRDINA, 6127 St. Clair ave. N. E.
FRANK KNAUS, 1364 E. 40 St.
JOHN MAJZELJ, 1152 E. 63rd St.
ANDREJ FERJUC, 2898 33rd St. — Broadway.
ANTON BENCIN, 4414 Hamilton ave. N. E.

ZVEZIN ZDRAVNIK:

J. M. SELIŠKAR, 6127 St. Clair ave. Cleveland, Ohio.

Zvezine seje se vrše vsako prvo nedeljo v mesecu ob 8. uri popoldne v John Grdinovi dvorani na 6025 St. Clair ave.

Zvezino glasilo: "CLEVELANDSKA AMERIKA".

kan. Nastopilo je pet pevskih društev, ki so vsa izvrstno izvežbana v delu, in nudilo se je vsakemu mnogo domače zabave.

V sredo, 29. novembra, pa priredi dr. "Jugoslovan" št. 104 J. S. K. Jednote, svojo prvo veselico in ravno na isti dan tudi dr. "Zvon," ravno te Jednote, kar je pa jako žalostno, ker je med temi društvimi nekak napetost, kar bi se pa moralo opustiti, ker to le škoduje društvom. Po mojem mnenju toliko časa ni treba delati dveh veselice en dan, dokler ne bomo imeli v Chicagu toliko društev, kolikor je dni v letu.

Veselica društva "Jugoslovan" št. 104, J. S. K. Jednote se vrši v Narodni dvorani, vogal Centre in 18. ceste. Ker se to društvo udeležuje vsake veselice, je pričakovati tudi od rojakov, ki pripadajo k drugim društvom, da se obilno udeležijo te veselice.

Mladeniško društvo "Danica" priredi prihodnje leto, 6. jan., maškerašno veselico. Odbor je že začel delovati. Nakupili so večje število krasnih dobrot, v vrednosti \$75, torej dobijo najlepše maske krasne nagrade. Tudi slovenska dekleta so mi povedala, da bodo njih društvo sv. Ane imelo veselico na Silvestrov večer v Češki-Ameriški dvorani na 18. cesti in Laffin-st. Pravijo, da bo za to veselico nekaj posebnega. Kaj bo? Sporočim, ko izvem.

Pozdrav vsem čitateljem Cl. Amerike.

Zastopnik,

Iz stare domovine.

KRANJSKO.

Mesto k poroki v zapor. 29-letna služkinja Marija Darovčeva iz Straže na Dolenjskem je imela že nekaj mesecev sem s zgletnim pekovski pomočnikom Jožefom Moharjem iz Rake pri Krškem ljubavno razmerje. Proti svojemu izvoljenju in tudi proti drugim ljudem se je hvallala, da ima 2.000 K. denarja in faktično kazala na to vsoto se glasečo hranilnično knjižico. Darovčeva je bila v službi pri nekem potniku v Gosposki ulici in je dne 11. m. službo pustila, češ, da se bo poročila. Nabavila si je za poroko razne obleke in tudi v neki gostilni deponovala denar za ženitvansko pojedino. Minuli teden je izstopil tudi njen zamenj iz dela in sta se skupaj odpeljala v Celovec povabit njenega brata, ki služi pri 17. pešpolku na ženitovanje. Malo pred tem je nek usnjari ovadil, da mu je zmanjkalo v teku pol sta 3.000 K. Tatvino je izvrševala njegova tlečna hčerka, ki dajala denar ravno te stani hčerki onega, pri katerem je Darovčeva služila. Leta je snala potnikovo hčerko tako, da pridobila, da ji je ves ta denar daljala. Pred odhodom v službo je deklica Darovčeva

Iz poštnega voza ukradeno vrečo so našli. Posestnikov sin Ude je šel po travniku pod cesto, ki vodi iz Zabjeha v Gotnovas. V velikem kanalu, ki je narejen pod cesto v vsej širini, je zagledal vrečo in okoli nje polno pisem in časopišev raztrganih. Ker se mu je ta najdba nekoli čudna zdela, je javil zadevo mestni straži v Novem mestu, ti pa orožnikom, poštnemu uradu in sodišču. Odposlanci teh uradov so se takoj podali na lice mesta in res našli ukradeno vrečo z vsjo vsebino, le denarnega pisma z 10.000 K ni bilo v vreči, ker so ga vzeli dozidaj še neznan storilec s seboj. Ljudje so splošno mnenja, da so nalašč podvrgli to vrečo v ta kanal, da bi sledove pokazali na napačno stran.

Ne bo prav! Alojzij Bregar iz Tomazjevsi se je vračal v nedeljo, dne 5. novembra, nekoliko natrkan iz gostilne domov. Na cesti se je sestal z Antonom in Jankom Rešetičem ter Matijo Rudičem, ki so imeli že staro jezo na Bregarja in so se bili tudi preveč letošnje močne kapljice nasrkali. Ustavili so Bregarja, ga podrli na tla, mu zvezali roke z vrvmi, da se ni mogel braniti, potem pa so ga neumljeno prepevali, gotovo več nego deset minut. Gotovo bi ga bili topli in mučili še naprej, če bi ne bili prišli k sreči drugi ljudje, ki so ga rešili iz neprijetnega položaja. Bregar je šel k orožnikom vprašat, če se sme tako delati, pa so rekli: da ne.

Mali oglasi.

Sprejme se na stanovanje dobra šivilja, omožena ali neomožena. Dober prostor za delavno in pridno žensko. Vpraša se pri John Grdina, 6111 St. Clair ave.

NAZNANILO.

Iz urada slov. pod. društva Srca Jezusovega se naznanja vsem članom, da se vrši v nedeljo, 10. decembra, glavna društvena seja, pri kateri se bodo volili novi uradniki za prihodnje leto. Vsi člani so naproseni, da pridejo vsi k tej seji, ki je velike važnosti. Prosimo torej cenjene družvenike, da pride vsak, ki ni pravično zadržan.

97

ODBOR.

2 hiši in en lot naprodaj. Lepa prilika za Slovence. Hiša je blizu slovenske naselbine. Se prodaja zelo poceni. Vpraša se na 1189 E. 61st St. 96

Hiša naprodaj na 429 E. 160th St. v Collinwoodu. Proda se radi odhoda v staro domovino. Cena samo \$1.800. Vpraša se na zgoraj omenjenem naslovu. 96

NAZNANILO.

Iz urada dr. sv. Vida, št. 25, K. S. K. J., se naznanja, da se člani zberejo na dan 30. novembra ob pol deveti uri popoldne v Knausovi dvorani, da skupno odkorakamo k blagoslovljenju novega bandera dr. Baraga, reda Katoliških Borstnarjev. Ravno isti večer priredi društvo Baraga veselico v Knausovi dvorani, ter so člani prošeni, da se polnoštevilno udeležijo te veselice in stopijo v vrste vsak s svojim znakom na prsni, da tako pokažejo, da so za napredek slovenskega katoliškega naroda. Prosimo torej polnoštevilno udeležbo.

Z bratskim pozdravom,
Jos. Russ, tajnik.

Dekle dobi delo v pisarni. Mora govoriti angleško in slovensko. Lepa prilika za pridno deklico. Vprašajte v našem uradništvu. 96

PLES!

Profesor Gibolya poučuje v sledečih dvoranah najboljšo vrste pesle: 2109 Abbey ave., ob središču in nedeljah. — 9114 Buckeye Rd. ob torkih, četrtkih in sobotah. — na 6021 St. Clair ave. v Grdinovi dvorani ob ponedeljkih in petkih. Kdor se ne zma plesati, se lahko vedno nauči. Posebni plesi ob nedeljah. — 9114 Buckeye Rd. ob torkih, četrtkih in sobotah. — na 6021 St. Clair ave. v Grdinovi dvorani ob ponedeljkih in petkih. Kdor se ne zma plesati, se lahko vedno nauči. Posebni plesi ob nedeljah.

V najem se odda ali pa prodaja velika prodajalna na vogalu z eno s stanovanjem. Pripravljeno za saloon in pekarijo ali drugo trgovino. Vprašajte na 1203 Norwood Rd. (96)

Dela išče udova z otroci. Bi rada opravljala vsa hišna dela in tudi pranje. Vpraša naj se pri Mary Mačerol, 6525 Juniata ave. (96)

Dobro delo dobi pomočnik v mesariji, ki zna dobro sekati. Mora znati nekoliko angleško. Naj se zgleda tako, John Tomazič, 3222 Globe Avenue So. Lorain, Ohio. (96)

Pozor! PITTSBURG! Pozor! Vsem Slovincem in Hrvatom v Pittsburghu se priporoča v obilen obisk mojih prostorov na

48. cesti, Plumer in Butler St. Točim vedno sveže in najboljšje pijače ter sem edini slovenski gostilničar v mestu. Objednem z gostilno je združen "SOKOL HOTEL"

kjer imam pripravljeno vedno čedne prostore za prenočišče. Dobra postrežba in umerjene cene. Rojaki k rojakom. Se priporočam. JOHN GOLOBIČ, gostilna in hotel, vogal 48. Plumer in Butler St. (101) Pittsburgh, Pa.

Pomnite ljudje,

da potrebujemo le praktično izvežbanega lekarnarja, da vodi dobro lekarno. Zaupljiva oseba, ki ima mnogo let skušnje v lekarski stroki za seboj, vodi Slovensko lekarno. On osebno vse dožene in preskusi. Posebno se trudimo, da zdravnikove predpise natančno in pravilno spolnemo in vemo, da so naša zdravila čista in sveža. Zdravnikov uspeh je zavisan od čistih in svežih zdravil. Prinesite zdravniške predpise sem in uspeh bo gotov. Naša zaloga gorkih steklenic za vodo, raznih mil, siring, praškov in drugih toaletnih potrebščin je popolna.

Slovenska Lekarna, vog. St. Clair ave. in 61. ceste. (92-104)

FRANK RUS

javni notar. Izdelujem vsa notarska opravila v slovenskem in angleškem jeziku. — Zvečer v pisarni 6104 St. Clair ave.

VINO!

Črno vino 80 centov galona, zelo fino vino \$1.20 galona, za odjemalce v mestu. Vse moje vino je priznано dobro in izdelano iz najboljšega grozdja. JOS. KOZELY, (30) 4734 Hamilton ave.

DELO! DELO!

Deklice dobijo delo za ročno pletenje. Vprašajte takoj, The National Knitting Works Co. 1227 W. 9 St. (100)

Soba se odda v najem za enega ali dva. Sprejme se moški ali ženska. Vprašajte na 6416 Metta ave.

KJE JE moj brat Josip Jugovic? Pred tremi leti je bil v Westmoreland Co., potem je pa šel nekam v Michigan. Doma je iz Vinice, Belokranjsko. Kdor kaj ve zanj, naj javi John Jugovicu, Box 158, Penn Sta. Pa. (95)

— Naznanjamo, da imamo še vedno lepe slovenske rezite naprodaj. Za Cleveland veljajo 15 centov, po Ameriki s poštnino vred 22 centov.

— Trgovcem se priporočamo v izdelavo vseh tiskovin, kakor malih plakatov, okrožnic ali cirkularjev, računov, trgovskih papirjev, kuvert itd. 300 trgovskih pisalnih papirjev in 300 kuvert z vašim imenom in naslovom vam naredimo za \$2.50.

— Kadar iščete svojega sorodnika, brata, sestro, očeta, mater ali svojega prijatelja, pišite na naš list, da denemo oglas v list. Ker je list povsod razširjen, bo vaš sorodnik ali prijatelj se kmalu oglasil. Če na oglasu pišete svoje ime, bomo vam pomagali.

Avstro - Amerikanska ČRTA.

Najpripravnejša in najcenejša parobrodna črta za Slovence in Hrvate.

Redularna vožnja med New Yorkom, Trstom in Reko.

Brzi poštni in novi parobrodi na dva vjaka:

Martha Washington, Laura, Alice, Argentina in Oceania.

Druga nove parnike, bodo vozili iz New Yorka ob sredah ob 1 popoldne in iz Trsta ob sobotah ob 1 popoldne proti New Yorku. — Vsi parniki imajo brzočitat brzojav, elektronsko razsvetljavo in so moderno urešeni. — Hrana je domača. — Morarji in zdravniki govorijo slovensko in hrvaško.

Se nadaljne informacije, cene in vse ne hitke obrnite se na naše zastopnike ali pa na:

PHILPS BROS. & Co. Gen'l Ag'ts, 2 Washington St., New-York.

VASE ZDRAVJE.

Je precej odvisno od položaja vaših ust. Ali so vaša usta v dobrem položaju? Ali imate dovolj zob, da pravilno grizete hrano? Ali ne trpi vaš želoček? Kali boleznin v nstih so vzroki velikih računov za zdravnike. Glava vas lahko boli radi slabih zob. Pridite k nam, preiskava je brezplačna in videli boste, da je delo po ceni. Naše delo je naš oglas. Govorimo v vseh jezikih. Zenska postrežba. Govorite slovensko.

Tekom meseca julija in avgusta, bo ta urad zaprt ob sredah popoldne in zvečer.

RED CROSS, zobozdravniki.

6426 St. Clair ave. vogal Addison Rd., I. nadstropje

Ena unča previdnosti je vredna en funt zdravil.

Začasno svarilo ob tem času leta je, da se ne zanemari najmanjša bolečina, utrujenost, glavobol ali hrčobol, četudi jako majhen, ali pa rahel kašelj. To so nevarna znamenja velikih boleznin, ki lahko pridejo, če se ti simptomi zanemarijo, kakor kronični nosni katar, v grlu, pljučah, jetrah ali želočene bolečine. Fiziološka terapija je najnovejša moda, da se zdravi te boleznin z vspehom. S pomočjo karlsbadskih toplic in električnih kopelji. X žarki, in s pomočjo enega najboljših zdravil ozona.

Ta aparat ima kisik, ki prihaja naravnost do krvi skozi pljuca in se razširja po telesu, ne da bi kaj škodilo želočku. Uspehi takega zdravljenja so čudodelni in dobri učinki, in se že v kratkem spoznajo.

Mi svetujemo vsem onim, ki bolehalo, da vprašajo za svet.

Dr. L. E. SIEGELSTEIN 308 Permanent Bldg., 746 Euclid ave.

kjer bodejo zdravnik in njegovi pomočniki veseli vam pokazati, s kakimi zdravili zdravijo ljudi.

Uradne ure: od 9. zjutraj do 4. popoldne, ob nedeljah od 10 do 12.

The Bornback & Buckholz Co.

PLUMBERJI

Napeljujejo cevi za vodo in kanale, krijejo strehe, polagajo cevi za gas in delajo kopališča. Se priporočajo rojakom.

7109 St. Clair av.

Tell Passer Hall 2222



Vsem Slovincem in bratom Hrvatom po širni Ameriki naznanjamo, da smo dobili več železniških voz brinja iz starega kraja, iz katerega se bode kuhal v naši lastni distileriji že vsakemu dobro znan pristni Krakerjev brinjevec.

Eden od najboljših izkušnih zdravnikov v Evropi, Msgr. KNEIPP, piše v svojih zdravniških knjigah sledeče: "Najstarejše in eno najboljših zdravil proti notranjim, posebno zledičnim boleznim je in ostane pravi pristni brinjevec: ako si bolan na ledvicah, na jetrih, na kamnu, ako se počutiš slabo, zjutraj ko vstaneš in predno ideš k počitku, pij pravi pristni brinjevec in pomagalo ti bode." Na tisoče ljudi je ozdravelo, kateri so poslušali Mrsg. Kneippa nasvete.

Zatorej vsaka družina, kateri je zdravje ljubo, bi se morala preskrbeti s domačim zdravilom to je pristni Krakerjev brinjevec, katerega se dobi pri izdelovalteljih

The Ohio Brandy Distilling Co.

6102 St. Clair Ave Cleveland, O.

Ali pa pri sledečih tvrdkah kateri so edini glavni razprodajalci za Ameriko: Russ & Prendergast Bros. Co. Pueblo, Colo. The Slovenian Liquor Co. Joliet, Ill. Frank Petkovšek, Waukegan, Ill. A. Justin, Rock Springs, Wyo.

J. S. Jablonski,

SLOVENSKI FOTOGRAF.

6122 ST. CLAIR AVE. N. E.

Izdeluje slike za ženitbe in družinske slike, otroške slike, po najnovejši modi in po nizkih cenah. Za \$3.00 vrednosti slik (en ducat), naredimo eno veliko sliko v naravni velikosti zastoj. Vse delo je garantirano.

KER vem, da imajo Slovenci vedno radi zlahko vinsko kapljico, sem naredil letos prav izvrstno vino, katerega pošiljam po celi Ameriki. Pišite po ceni, in pripravili se bode, da imam dobro vino po nizki ceni.

LOUIS LACH,

1033 E. 62nd St. Cleveland, Ohio

SLOVENSKA DVORANA,

MIHAEL SETNIKAR, 6131 ST. CLAIR AVE. Tel. Princeton 1844 L.

Priporoča rojakom in društvom prvo slovensko dvorano v Clevelandu za veselice, igre, za poroke in krstne slavnosti kakor tudi za vse druge prilike. Priporoča svoj dobro urejeni saloon. Svoj k svojim!

JOHN GORNIK, SLOVENSKI KROJAC

6105 St. Clair Ave. Priporočam so vsem rojakom v nakup lepih, modernih in trpežnih jesenskih in zimskih oblek ter sukenj. Prodajam obleke po meri in že narejene. Priporočam se slavnim društvom v naravnem uniform in izvrstnem vse druga krojaška narečila. Priporočam tudi svojo veliko zalogo vseh možkih potrebščin.

EDINI ZALOŽNIK VSEH SOKOLSKIH POTREBŠČIN.

Tel. Princeton 2402 W. SVOJ K SVOJIM!

Angleščina brez učitelja!

Po savodilu slovensko angleške slovnice, tolmača in angleško slov, slovarja. Knjiga trdo v platni vezana stane \$1. — in jo je dobiti pri:

V. J. KUBELKA, 538 W. 145 St., New York, N. Y.

Največja zaloga slovenskih knjig. Pišite po cenik.

Vi nas poznate,

Izvršujemo vsa

fotografična

naročila.

Musposka Bros.

1841 Euclid Ave.

LES MISERABLES.

Roman.

(Francosko spisal Victor Hugo;

za Clevelandsko Ameriko prestavil L. J. P.)

V. DEL. — JEAN VALJEAN.

SESTO POGlavJE.

Dveh mož ne morejo najeti. Zaljubljenca sta se vsak dan videla. Coseta je prihajala z gospodom Faucheleventom. Marius in Fauchelevent sta se ob taki priliki vedno videla, toda govorila nista ničesa, kakor hi se zmenila. Vsaka deklica potrebuje varuha, in Coseta ni mogla prihajati brez gospoda Gillenormanda. Kar se tiče Mariusa, je moral priznati gospodu Faucheleventu, ker brez njega ni bilo Cosete. Konečno se je pa Marius privadil Faucheleventu, da je celo govoril z njim. Priznal je, da je gospod Fauchelevent dober človek. Včasih je pa prišla na misel Mariusu temna senca, kakor bi se moral nečesa domisliti; toda glava, ki je bila ranjena štiri mesece, mu ni mogla poklicati v spomin ničesar določenega. Celotega se ni mogel spominjati, če je videl gospoda Faucheleventa na barikadi ali ne. Nekoč je pa poskusil prijati Valjeana. Govorila sta o barikadah in Marius vpraša Faucheleventa če pozna cesto Canveri?

"Katero cesto?" vpraša Valjean. "Canveri," odvrne Marius. "Se nikdar nisem slišal o njej," odvrne gospod Fauchelevent z najbolj naravnim glasom na svetu.

Marius je pa sklepal, da se najbrž moti, da gospoda Faucheleventa res ni bilo na barikadi. Toda Marius je ni nehal iskati naprej. Ko se je vse pripravljalo za poroko in so vsi čakali določenega dneva, je iskal Marius po preteklosti. Marius je bil dolžan hvaležnosti Thenardierju, in bil je dolžan hvaležnosti onemu možu, ki ga je prinesel k staremu Gillenormandu. Marius bi rad dobil ta dva moža, ker se ni hotel oženiti, da bi bil srečen in pozabil stare dolžnike, eden izmed katerih je rešil njegovemu očetu življenje, a drugi njemu samega. Da je bil Thenardier lopov, to Mariusa ni prav nič motilo, pa ne bi plačal, ker je rešil da ga ne bi plačal, ker je rešil je umrla v ječi pred sodbo, doza Mariusa ne. In ubogi Marius poleg tega celo ni vedel, da v resnici ni bil Thenardier, ki je rešil njegovemu očetu življenje, pač pa je bil človek, ki je njegovega očeta okradel za vse, kar je imel pri sebi, ko je ležal na bojnem polju. Marius je poslal več agentov za Thenardierjem, toda nihče ga ni mogel najti. Thenardierka je umrla v ječi pred sodbo, dočim sta oče in hči izginila v temi.

Kar se pa tiče drugega moža, onega, ki je rešil Mariusa, bi ga pri prvem iskanju skoro našli, toda takoj potem so ga izgubili vsi sledovi za njim. Posrečilo se je sicer Mariusu, da je dobil onega kočijaža, ki je ponosi pripeljal k Gillenormandu. Kočijaž je povedal, da je na povelje nekega policijskega nadzornika v noči 6. julija čakal od treh popoldne do polnoči ob obrežju reke Seine; da se je kanal ob kakih pol dvanajstih ponoči odprl in je prišel ven neki mož, ki je nosil na svojih ramah drugega moža, ki je bil najbrž mrtev. Da je policijski nadzornik, ki je pazil na odprtino kanala, prijel živga moža in se polastil trupla, on, kočijaž, je pa vse te ljudi pripeljal v svoji kočiji dote hiše, kjer so izložili mrtvega moža. Da je bil mrtvi mož Marius, ker ga je kočijaž dobro spoznal. Pozneje so pa kočijaža rekli, naj pelje naprej, in nekoliko pred ulico Arme je moral zopet ustaviti, na cesti so ga plačali in odslovili, nakar je policijski nadzornik odvedel drugega moža. Kočijaž se

ničesar več spominjal, ker je bila takrat temna noč. Marius pa tudi seveda ni vedel ničesar; ostalo mu je v spominu le to, da ga je v trenutku, ko je hotel pasti nazaj, zgrabila močna roka, nakar ga je zapustila vsa pamet. Spomin se mu je zopet oglašil, ko je prišel k Gillenormandu.

Da bi prišel na sled svojemu rešniku, je sklenil, da spravi ono okrvavljeno obleko, v kateri je bil prinesen k svojemu staremu očetu. Ko suknujo natančneje pregleda, opazi, da je nekoliko strgana, in da manjka precejšen kos pri žepu. Nekega večera je govoril Marius v navzočnosti Cosete in Jean Valjeana o njegovih čudnih dogodkih, o neštevilnih povpraševanjih za zginulim in o brezuspešnosti njegovega truda. Gospod Fauchelevent je ostal pri vsem tem mrzel, kar je Marius napotilo, da je vzkliknil:

"Da, ta mož, pa naj bo kdor hoče, je bil nebeški mož. Ali veste, kaj je naredil gospod? Delal je kakor nadangelj. Ubogi Marius ni vedel, da stoji ta človek pred njim, da je bil to Jean Valjean, ki se je skrival v oseh gospoda Faucheleventa. Korakati je moral skoro tri milje pod zemljo, v največji nesnagi in nevarnosti, in z ranjenim truplom na hrbtu! In zakaj? Iz edinega namena, da bi to truplo ohranil, in to truplo je bilo moje. Najbrž si je rekel sam sebi: 'Najbrž je še iskrica življenja v tem človeku, in postavil bom svoje življenje v nevarnost, da rešim drugo življenje. In ni imel svojega življenja v nevarnosti samo enkrat, pač pa dvajsetkrat. Ali veste, gospod, da je ta mož vse to naredil? In niti sanjati se mu ni moglo, da bi dobil kako plačilo za to. Kdo sem bil jaz? Upornik. Kdo sem bil jaz? Premagan mož. Ah, če bi bilo Cosetinih šeststotisoč frankov mojih—"

"Tvoji sol!" ga prekine Valjean. "Dobro, če so moji ti tisoči franki, bi jih dal vse, da bi zopet dobil tega moža."

Jean Valjean pa molči.

PETA KNJIGA.
PRVO POGlavJE.
16. Februarja, 1833.

Noč 16. februarija, 1833, je bila blažena noč, ker isti dan se je vršila poroka Mariusa in Cosete. V isti dobi poroka ni bila majhna stvar. Poroko so smatrali za javno slavnost z javnim banketom. Kakor smo že omenili, se je vršila poroka pri gospodu Gillenormandu, in dasi je sicer poroka jako priprosta stvar, je treba vendar mnogo oskrbeti, predno se zvrši. Podpis, priče, cerkev, sodnija, vse to je dalo mlademu paru toliko dela, da niso mogli biti gotovi pred 16. februarijem. In ko so računali, so pronašli, da je 16. februarija pustni torek.

"Pustni torek!" je zaklical stari oče. "No, toliko boljše. Ali hočeš prestaviti poroko, Marius?"

"Ne," odvrne mladi mož. "Oženi se torej!" odgovori stari gospod. Poroka se je torej vršila 16. februarija. Dan poprej je Jean Valjean v navzočnosti gospoda Gillenormanda ponudil Mariusu petsto štirinosemdeset tisoč frankov. Jean Valjeanova služabnica je postala sedaj Cosetina, in ka rse tiče Jean Valjeana, katerega so seveda poznali samo pod imenom gospod Fauchelevent, so mu pripravili lepo sobico pri gospodu Gillenormandu. Coseta ga je tako trdovratno prosila, da mora ostati pri njih, da je Valjean obljubil, da pride. Nekaj dni pred poroko pa se je zgodila nesreča. Ranil si je palec na desni roki. Bilo ni sicer ničesar, kar bi bilo resno ali botlo

pokazati nikomur, niti Coseti ne. Vendar je bila rana toliko, da je moral zavezati celo roko in jo nositi v ovezah. To je preprečilo, da ni mogel podpisati ničesar, in je stari gospod Gillenormand prevzel njegovo mesto. Sedaj pa čitatelje ali čitateljice ne bomo peljali niti pred sodnika niti pred duhovna. Omeniti hočemo samo en dogodek, ki se je pripetil pri vožnji ženina in neveste, dasi ga slednja nista opazila.

Cesto sv. Alojzija so isti čas poravljali, radičesar je bila na več krajih zaprta, da ni bilo mogoče priti naravnost do cerkve sv. Pavla. Voziti so se morali po boulevardu, kjer je bilo za ta dan kot pustni torek pričakovati več kočij in vozov. V prvi kočiji sta se vozila Coseta, teta Gillenormand, stari Gillenormand in Jean Valjean. V drugi pa je bil Marius. Po trgu je bilo vse polno maskiranih oseb, ki so uživale svoje veselje na pustni torek.

Nezgodja je hotela, da so morali ženitovanjski ljudje v kočiji čakati na desni strani ceste, da se drugi vozovi pred njimi pomaknejo naprej. Na levi strani boulevarda pa je bila druga kočija, v kateri so sedeli maskirani možje in žene. "Halo!" zakliče ena maska, "poroko imamo pred seboj."

"Napačna poroka," zakliče drugi, "naša je prava." Medtem se je pa nabralo okoli voza, v katerem so sedele maske, veliko število ljudi, ki pričnejo žvižgati in metati papirne kroglice na maske. Medtem sta se pa začele v istem vozu dve maski med seboj prav tiho pogovarjati. Ena maska je predstavljala starega španca, z dolgim nosom in velikimi brkami; dočim je druga predstavljala mlado ribiško deklico.

"Sedeči je bil razgovor, ki se je vnel med njima: "Poglej sem." "Kaj pa je, papa?" "Ali vidiš onega starega moža?" "Kateroga?" "Onega v poročni kočiji, ki ima roko ovezano."

"Da." "No?" "Skoro se mi zdi, da ga poznam." "Ah!" "Ali lahko vidiš nevesto, če se prikloneš nekoliko?" "Ne."

"In ženina?" "Saj ženina ni v tej kočiji." "Neumnost." "Mogoče oni stari mož?" "Naj bo kdor hoče, meni se zdi, da poznam onega moža, ki ima roko ovezano."

"In kaj imaš od tega, če ga poznaš?" "Poslušaj!" "Koga?" "Jaz grem lahko proč s krinko, ker me nihče ne pozna tukaj. Toda jutri, ko bo pepelnična sreda, se morajo maske odložiti, in lahko me policisti primejo. Iti bom moral nazaj v svojo duplino, toda ti boš prosta."

"Ne preveč." "No, več kot jaz." "In kaj potem?" "Poskusiti moras, da zveš, kam gre ta ženitovanjski par." "Kam gre?" "Da." "Aj, aj, jaz pa vem." "Kam pa?" "V cerkev." "Bah, to ni prostor, katerega mislim."

"No, da saj lahko gredo, kamor hočejo, ker poroke so proste." "Ne, tako jaz ne mislim. Povem ti, da moraš zvedeti, kaj je to za ena poroka, in kam gredo ljudje." "No, kako pa naj to zvem? To se ravno toliko reče, kot bi mi zapovedali naj grem v kup sena iskat zgubljeno iglico."

"Poskusiti pa moras vseeno. Ali slišiš, Azelma?" "Potem se pa maske zgubijo na boulevardu."

Dalje prihodnjči.
Naši zastopniki.
Sedeči rojaki so pooblašeni pobirati naročnino, prodajati knjige, naročati tiskovine in pobirati oglase v svojih naselbinah.

Za Chicago, Ill. Fr. Mravlja, 2059 W. 23rd St.
Chicago, Ill. Anton Kužnik, 1201 So. 19th. St.
Za Alleghany, Pa.: Nic. Klepec, 836 Liberty St.
Za Forest City, Pa. John Osoolin, Box 492.
Za Moon Run, Pa.: Frank Strmljan, Box 238.
Za Irwin, Pa. Frank Demšar, Box 60.
Za Creb Tree, Pa.: John Tome, Box 94.
Za Ironwood, Mich. Jos. P. Mavrin, 132 Luxmore St.
Za Ely, Minn. Jos. J. Peshel, Box 165.

Za Kansas City, Kans. Anton Zagar, 330 N. Ferry St.
Za E. Mineral, Kans. Ig. Schluge, Box 47.
Za Rock Springs, Wyo. Ant. Justin, Box 563.
Za Enum Claw, Wash. Joseph Malnaritch.
Za Great Falls, Mont. John Anzac, Rainbow, Dam.
Za Montevideo Uruguay. Južna Amerika, Frank Istič, 245 Libertad.
Za Joliet, Ill. John Jevitz, 1306 Cora St.
Za Barberton, O. in okolico Al. Balant, 112 Sterling ave.
Za Meadow Lands in Cannonsburg Pa. Lenard Lenasi, Box 53 Meadow Lands, Pa.
Za So. Sharon, Sharon in Bessemer, Pa. Jakob Peršin, Box 666 So. Sharon, Pa.
Za Broughton, Pa. in okolico Ant. Demšar, Box 135.
Za Bradock, Pa. in okolico Iv. Grm. B. 57, Bradock, Pa.
Za Newark, O. John Gabrovšek, 114 Jefferson St.
Za Indianapolis, Ind. Lovrenc Bizjak, 750 No. Holmes ave.
Za Clinton, Ind. John Jarc, Box 187.
Za države Pennsylvania, Ohio, Wes Virginia, John Batich.
Za De Pue, Ill. Frank March, Box 295.
Za LaSalle, Ill. in okolico A. Štrukelj, 1202 Main St.
Za Conemaugh, Pa. Frank Prestavec, Box 174.
Za Steelton, Pa. Anton Hren, 229 So. Front St.
Za Luzerne, Pa. Anton Vozelj, 820 Bennet St.
Za Pittsburgh, Pa. Ignac Podvanski, 4734 Hatfield St.
Za So. Chicago Ill. John Golob, 3545 — 95 St.
Za Waukegan, Ill. P. Grom, 1212 — 10th St.
Za No. Chicago Fr. Osredkar, Box 546.
Za Milwaukee in West Allis, Wis. Anton Hren, 422 — 51st ave. West Allis, Wis.
Za Linkon, Ill. Karol Špent, 702 Sherman St.
Za Aurora, Ill. John Marsich, 586 No. Broadway.
Za Sheboygan, Wis. John Grandlič, 1119 No. 8th St.
Za Mohawk, Mich. in okolico, John Kocjan, Box 25.
Za Calumet, Mich. John Sterbenc, 706 Oak St.
Za Aurora, Minn. Jac. Šerjak, Box 275.
Za Gilbert, Minn. John Francel, Box 26.
Za Chisholm, Minn. John Arko, Box 826.

Društvo sv. Janeza Krstnika. št. 37 I.S.K.J. Predsednik Fr. Milavec, East 61st St.; tajnik, Iv. Avsec, 3946 St. Clair ave.; blag. Anton Prijatelj, 4015 St. Clair ave. zastopnik, Louis Lah 1033 E. 62 St. Društvo plačuje lepo tedensko bolniško podporo in je eno najmočnejših društev. Seje se vrše vsako tretjo nedeljo v mesecu v John Grdinovi dvorani, 6021 St. Clair ave. Dr. zdravnik J. M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. 1 apr. 12

K. K. podp. dr. Srca Jezusa ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu ob 1. uri popoldne v Knausovi dvorani. Uradniki za leto 1911 so: John Pekolj, preds. 5613 Carry ave. Jernej Kraševc, podpredsed. Štefan Brodnik, tajnik 1093 E. 64 St.; M. Oblak rač. taj.; John Levstek blagajnik; O. F. Levstek in J. Brus zastopnika. F. Prelogar, zastopnik za Collinwood, 659 Harlem St.; Društ. zdravnik F. J. Schmoltdt, 5132 Superior ave. Uradne ure od 7—8 zvečer. 30. dec. 11

K. Ž. P. dr. Srca Marijinega (stara), ima redne mesečne seje vsak drugi četrtek v mesecu ob pol 8. zvečer v mali Knausovi dvorani. Vstopnina od 17 do 30 leta \$1.50; od 30 do 45 leta \$1.75. Mesečnina je 40c in bolniška podpora po \$5.00 na teden. Kateri želi pristopiti mora biti vpisana en mesec prej po društveni sestri. Predsednica Marija Mihelčič, 6213 St. Clair ave.; I. tajnica Ivanka Pelan, 6131 St. Clair ave.; II. tajnica Cecilija Brodnik, 1093 E. 64 St. blagajničarka Ivana Glavič 6131 St. Clair ave. (19. marc 12)

Samostojno K. K. P. dr. sv. Jožefa ima redne mesečne seje četrto nedeljo v mesecu ob 2. uri pop. v Knausovi dvorani. Vstopnina od 18. do 30. leta \$1.50 od 30 do 35 \$2.00 in od 35 do 40 leta \$2.50. Predsed. Frank Koren, 1583 E. 41 St. I. tajnik Fr. Košmerlj, 455 E. 152nd St. Collinwood; II. taj. Peter Pikiš, 6305 Glass ave. Blagaj. John Grm, 1089 E. 64 St. Rojaki se vabijo k obilnem pristopu. (1. jan. 11)

Dr. sv. Vida, št. 25. K.S.K.J. ima svoje redne mesečne seje prvo nedeljo v mesecu v Knausovi dvorani. Preds. Mike Setnikar, 6131 St. Clair ave. I. taj. Jos. Russ, 1306 E. 55th St. društveni zdravnik J. Seliškar, 6127 St. Clair ave. Člani se sprejmejo od 16 do 45 leta. Usmrtina \$500 ali \$1000, in \$6 bolniške podpore na teden. Novopisani član mora prinesiti zdravniške liste I. tajniku pred sejo, nakar se pošljejo vrhovnemu zdravniku; če ga ta potrdi, društvo pri prihodnji seji glasuje o njegovem sprejetju. Isto velja za članice. Rojaki se vabijo k obilnem pristopu. 1. avg. 12

Dr. Slovenske Sokolice imajo svoje redne mesečne seje vsako drugo nedeljo v mesecu v mali Knausovi dvorani ob 2. uri popoldne. Novopristopivša mora biti vpisana po kakšni sestri Sokolici. Starostka Zofka Birk 6029 Glass ave.; tajnica Marija Peterlin, 6314 Glass ave.; II. tajnica Antonija Likar 6014 Collin ave. Collinwood O.; blagajničarka Ana Gorenc 1258 E. 55 St.; dr. Zdravnik J. Seliškar 6127 St. Clair ave. (1. jan. 12)

Dr. Slovenija ima svoje redne seje vsako drugo nedeljo v mesecu ob 2. popoldne v prostorih na 6006 St. Clair ave. N. E. Kdor želi pristopiti mora biti vpisan mesec dni poprej po društvenemu bratu. Bratje pristopajte k dobrem društvu ker dr. Slovenija plača \$6 bolniške podpore na teden. — Preds. Mih. Luknar, 6218 St. Clair ave.; taj. John Mandelj, 1566 E. 33 St. N. E. blag. Frank Topariš, 1415 E. 39 St. N. E.; dr. zdravnik J. M. Seliškar 6127 St. Clair ave. N. E. 31 dec. 11

Sl. ml. pod. dr. Žal. Mate Božje ima redne mesečne seje vsako trejo nedeljo v mesecu v mali Knausovi dvorani ob 2. uri popoldne in redne vaje vsak prvi in tretji torek v

mesecu ob 7. uri zvečer, valiki Knausovi dvorani. Predsednik J. Kuhar, 3846 St. Clair ave, tajnik Jos. Glavič, 6401 Metta ave, blagajnik Matija Glavič, 6131 St. Clair ave., načelnik Jak. Zele, 6128 Glass ave. — Ker je to društvo mladeniško sprejema samo mladeniče v društvo od 16 do 30 let. Vstopnina znaša: od 16 do 20 l. \$1.00, od 20 do 25 \$1.50, od 25 do 30 l. \$2.00. Udnina znaša 50c na mesec. 1. avg. 12

Dr. sv. Franciška, št. 66, K. S.K.J. ima svoje redne seje vsako prvo nedeljo v mesecu v Jos. Percovi dvorani na 79th St. Predsednik, Alois Zupančič, 3236 1/2 Hamilton ave. I. tajnik Josip Perko, 6914 Grand ave., zastopnik Anton Šušteršič, 1618 Otter ave. Rojaki se vabijo k obilnem pristopu. (1. marc 11)

Tel. in pod. dr. Slovenski Sokol ima svoje redne mesečne seje vsako 3. nedeljo v mesecu na 6131 St. Clair ave. ob 2. uri popoldne. — Starosta Jos. Kalan, 1128 E. 63 St., tajnik Fr. Hudovernik, 1243 E. 60 St. blagajnik Iv. Pekolj, 5613 Carry ave., dr. zdravnik J. M. Seliškar, 6127 St. Clair ave. 1 sept. 11

K. S. K. pod. dr. sv. Alojzija v Newburgu ima svoje redne mesečne seje vsako prvo nedeljo v mesecu v Mike Plutovi dvorani na 3611—81 St. Predsednik John Lekan 3622 E. 80 St. S. E., tajnik Anton Miklavčič 3622 E. 80 St. S. E. blagajnik Anton Fortuna 3593 E. 81 St. S. E. (1. jan. 12)

Sam. K. K. pod. dr. sv. Vida ima svoje redne seje vsako prvo nedeljo v mesecu ob 2. uri popol. s. č. v šolski dvorani. Kdor želi pristopiti k društvu mora biti vpisan od društvenika mesec dni poprej. Vstopnina je znižana za polovico, to velja do 6. julija 1911. (1. jan. 12)

Mlad. pod. dr. sv. Antona Padovanskega v Newburgu ima svoje redne mesečne seje vsako četrto nedeljo v Mike Plutovi dvorani na 3611 E. 81st St. Predsednik Jos. Lekan, 8101 Aetna Rd. podpredsednik Fr. Kisner; I. tajnik Domen Blatnik, 3571 E. 81 St.; II. taj. Frank Peskar; blagajnik Fr. Plut 3611 E. 81st St. 1. jan. 12

Slov. K. Vit. dr. sv. Alojzija ima svoje redne mesečne seje vsako četrto nedeljo pop. in redne vaje vsaki drugi in četrti torek ob 8. uri zve. v Knausovi dvorani. Predsednik John Gornik, 6105 St. Clair, podpred. Frank Gornik, blag. Jos. Gornik; I. taj. in načelnik M. Klum, Settlement Rd. West Park, O. Društveni zdravnik J. M. Seliškar. Vsa poiznaila daje prvi tajnik. 1. jan. 12

K. S. P. dr. sv. Barbare, št. 6. spadajoče k gl. post. v Forest City, ima svoje redne mesečne seje vsako prvo nedeljo v mesecu in sicer ob 10. dop. V Grdinovi dvorani v društvo se sprejemajo člani od 16 do 45 l. Vstopnina je po starosti Bolniške podpore se plača \$7. na teden in takoj po vstopu Predsednik, M. Colarič 1064 E. 61 St.; taj. J. Trbovc 4403 Superior ave.; blagajnik M. Vintar, 1141 E. 60 St. Pojasnila dajeta predsednik in tajnik. (1. jul. 11)

Slovenska Narodna Čitalnica ima svoje redne seje vsak prvi četrtek v mesecu ob 8. zvečer v čitalniških prostorih na 1157 E. 61st St. Knjige se izpo-

sojnijej vsako nedeljo od 7 do 11 ure dop. in vsak četrtek od 7 do 9 zveč. Vsa poiznaila dajejo: Jos. Zele, predsednik, 6106 St. Clair ave. Fr. Stanhovec, I. tajnik, 6025 Glass ave. Jac. Požun, blagajnik, 1164 E. 61st St. 1. apr. 11

Samostojno Pevsko in podp. dr. Vrh Planin ima svoje redne seje vsako prvo nedeljo v mesecu in pevске vaje vsaki tork in petek zvečer ob 8. uri. Predsed. Maks Temiščič, 4722 Collamer ave.; podpreds. Jos. Zerjav, 15402 Calcuta ave.; tajnik Carl Lampe, 412 E. 156 St.; II. taj. Zvonimir Leva, 512 E. 152 St.; blag. Marjan Janežič, 5706 Waterloo Road. 12 apr. 12

"Svobodomislne Slovenke" št. 2 S. D. Z. ima redne mesečne seje vsako drugo nedeljo ob 2. uri popoldne v J. Grdinovi dvorani. — Predsednica Helena Perdan; tajnica, Nežika Kalan, 1128 E. 63 St.; blagajnica, Marija Kranjc 1139 E. 63 St. Mesečni redni prispevki so 75c za \$5.00 tedenske bolniške podpore ter \$250 smrtnine. Rojkinje! V vrste "Svobodomiselnih Slovenk"! 4 avg. 11

Ciril Metodova Podružnica, št. 24, ustanovljena 25. februarija, 1910 v pomoč onim slovenskim otrokom, katerim grozi nevarnost, da postanejo Nemci ali pa Italijani, ker ne morejo priti v slovenske šole. Letni prispevek za člane je 50c. Seje so vsako drugo nedeljo v mesecu ob 9. uri popoldne v Knausovi dvorani. — Predsednik, L. J. Pirc, 6119 St. Clair ave.; tajnik John Vidervol, 6127 St. Clair ave. 4 avg. 11

Narodna dobrodelna Družba v pomoč slovenski mladini, šolskim otrokom in siromakom v Clevelandu. Skrbni za učne knjige slovenskim otrokom ter jih drugače po možnosti materialno podpira. Letni prispevek je samo 50 centov, toda posamezniki darovi so dobrodošli. Predsed., L. J. Pirc, 6119 St. Clair, ave.; tajnik J. Vidervol, 6127 St. Clair ave.; Mike Semikar, 6131 St. Clair ae. 4 avg. 11

Slovenski politični klub ima svoje redne seje vsaki drugi torek v mesecu v Knausovej dvorani. Odborniki so: Predsednik, Frank Butala 6220 St. Clair ave.; podpreds. Ivan Žulič, 5704 Bonna ave.; tajnik Ivan Pekolj 5613 Cary ave.; blagajnik Jos. Zele 6108 St. Clair ave.; zapisnikar Ivan Avsec 3858 St. Clair ave. Rojaki Slovenci se vabijo k temu klubu. Pojasnila dajejo vsi uradniki kluba. 4 avg. 11

Slovensko-Amerikanski Koledar za leto 1912. je izšel ter je zelo zanimiv. Dobiti je za 30c, a poštnino vred pri "GLAS NARODA" 82 Cortlandt Street, New York ali pa, 6104 St. Clair ave. Cleveland, O.

POZOR ROJAKI! Ito dolgem času se ni je poročilo iznajti prave in najboljšo sredstvo za rvanje las, proti lupini na glavi, in za odpravljanje inženja na glavi. L. J. Alton, izkustva in poznanost, od lastne raziskave in močnim in benkim sredstvi, ki so seje; ravno tako močnemu sredstvu, ki je bogi brki in brada. Revmatizem in rvanje lasi noga se popolnoma odpravi, ravno tako kurja ošesa, ošabna, bradavice in potne noga to sredstvo hitro odpravi. Vprašajte pri J. WAHČIC, 1099 E. 64th St. Cleveland, Ohio.

MATIJA SKENDER Slovenski in Hrvatski javni notar za Ameriko in stari kraj. Sure ena tožbe — Zagovarja in tolmači na sodniji. — Zahteva in istražo obliki, nize od komparji za posrebovanje pri delu. — Dela pooblašila, kupoprodajne pogodbe, prošnje; v oprostitev vojaških, dolžna plačila itd. Istražje dolgovne takaj in v starem kraju. — Izviruje vsa v notarsko otroko spadajoča dela. Cene vedno amer. — Svoji k svojemu! 5241 Butler St. Pittsburg, Pa.